



The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran

Christoph Luxenberg

Download now

Read Online ➔

[Click here](#) if your download doesn't start automatically

The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran

Christoph Luxenberg

The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran Christoph Luxenberg

Throughout its history the Koran has presented problems of interpretation. Some scholars estimate that at least a quarter of the text is obscure in meaning, not only for Western translators but even native Arabic speakers, who struggle with the archaic vocabulary that is no longer used in modern Arabic.

In this in-depth study of the language of the Koran, scholar Christoph Luxenberg dispels much of the mystery surrounding numerous hitherto unclear passages. The key, as Luxenberg shows exhaustively, is to understand that Aramaic--the language of most Middle Eastern Jews and Christians of the pre-Islamic era--had a pervasive influence on the development of the Arabic text of the Koran. For a thousand years preceding the advent of Islam, Aramaic (or Syriac as it was sometimes called) was the lingua franca of many parts of the Near East. It was the native language of the first Christian evangelists and the main liturgical language of the early Christian churches from Syria to Iran.

Based on this historical context and a profound knowledge of Semitic languages, Luxenberg clarifies many thorny textual puzzles. Perhaps his most interesting argument is that the passage often translated as referring to the "virgins" that are believed to greet the departed faithful in paradise was long ago misunderstood. In fact, knowledge of ancient Christian hymns in Aramaic suggests that the word in question refers to "grapes" that the departed will enjoy in a paradisiacal garden. Luxenberg discusses many other similar fascinating instances where Aramaic vocabulary and concepts influenced the text of the Koran

This highly erudite work makes a significant contribution to the study of the Koran and the history of Islamic origins.



[Download The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran](#) ...pdf



[Read Online The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran](#) ...pdf

Download and Read Free Online The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran Christoph Luxenberg

Download and Read Free Online The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran Christoph Luxenberg

From reader reviews:

Georgia Martinez:

The publication with title The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran includes a lot of information that you can discover it. You can get a lot of help after read this book. That book exist new understanding the information that exist in this reserve represented the condition of the world at this point. That is important to you to find out how the improvement of the world. This book will bring you inside new era of the global growth. You can read the e-book in your smart phone, so you can read it anywhere you want.

Thomas Fleischmann:

Your reading 6th sense will not betray an individual, why because this The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran publication written by well-known writer we are excited for well how to make book that could be understood by anyone who else read the book. Written with good manner for you, still dripping wet every ideas and creating skill only for eliminate your hunger then you still skepticism The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran as good book not only by the cover but also with the content. This is one reserve that can break don't judge book by its handle, so do you still needing one more sixth sense to pick this specific!? Oh come on your looking at sixth sense already told you so why you have to listening to an additional sixth sense.

Marcus Laws:

Are you kind of occupied person, only have 10 or perhaps 15 minute in your day time to upgrading your mind ability or thinking skill also analytical thinking? Then you are receiving problem with the book compared to can satisfy your short period of time to read it because pretty much everything time you only find publication that need more time to be read. The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran can be your answer given it can be read by you actually who have those short time problems.

Peter Chatman:

A lot of people said that they feel uninterested when they reading a reserve. They are directly felt that when they get a half elements of the book. You can choose typically the book The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran to make your own reading is interesting. Your own personal skill of reading proficiency is developing when you like reading. Try to choose very simple book to make you enjoy you just read it and mingle the opinion about book and studying especially. It is to be initial opinion for you to like to available a book and examine it. Beside that the reserve The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran can to be your friend when you're feel alone and confuse in doing what must you're doing of these time.

Download and Read Online The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran Christoph Luxenberg #AHSC1M43FD0

Read The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran by Christoph Luxenberg for online ebook

The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran by Christoph Luxenberg Free PDF d0wnl0ad, audio books, books to read, good books to read, cheap books, good books, online books, books online, book reviews epub, read books online, books to read online, online library, greatbooks to read, PDF best books to read, top books to read The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran by Christoph Luxenberg books to read online.

Online The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran by Christoph Luxenberg ebook PDF download

The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran by Christoph Luxenberg Doc

The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran by Christoph Luxenberg MobiPocket

The Syro-Aramaic Reading of the Koran: A Contribution to the Decoding of the Language of the Koran by Christoph Luxenberg EPub